



California





# California

## Libertad sin límites

### El original

Más de 30 años en el mercado y siempre mejorando. Uno de los vehículos camper favoritos y de más éxito en su categoría: Vehículo camper del año 2019.<sup>1)</sup>

### Diseño que impresiona

Frontal completamente renovado, nuevas llantas de aleación,<sup>2)</sup> paleta de colores modificada, así como faros delanteros LED<sup>3)</sup> y luces traseras LED<sup>3)</sup> característicos.

### Versatilidad

Automóvil para el día a día, autobús vehículo camper todo en uno. Se adapta a la ciudad y a muchas plazas de aparcamiento gracias a su tamaño exterior compacto y a una altura de 1.990 mm.<sup>4)</sup> De cuatro a siete<sup>5)</sup> plazas.

### Hábil en cualquier terreno

Tracción integral 4MOTION,<sup>2), 6)</sup> caja de cambios de doble embrague DSG,<sup>2), 6)</sup> asistente de descenso en pendientes,<sup>2), 7)</sup> asistente de conducción cuesta arriba y bloqueo mecánico del diferencial.<sup>2), 7)</sup>

### Sistemas de asistencia al conductor de última tecnología

Ahora también con detección de señales de tráfico,<sup>2), 8)</sup> protección lateral,<sup>2), 8)</sup> asistente de viento lateral,<sup>8)</sup> asistente de aviso de salida de carril,<sup>2), 8), 9)</sup> asistente de aparcamiento,<sup>2), 8)</sup> asistente de desaparcamiento<sup>2), 8)</sup> y de maniobras con remolque.<sup>2), 8)</sup>

### Accesorios integrados

La mesa y las sillas de camping, así como las persianas opacas quedan guardadas en el revestimiento del espacio interior para tenerlas a mano en cuestión de segundos.

### Calidad probada

Carrocería de gran estabilidad, materiales duraderos y fabricación de alta calidad.

### California Beach Camper y California Beach Tour

Por primera vez disponible en dos variantes para adaptarse aún mejor a tus necesidades: California Beach Camper con minicocina y cuatro o cinco<sup>2)</sup> plazas o California Beach Tour para el día a día con dos puertas deslizantes y de cuatro a siete<sup>2)</sup> plazas.

1) Fuente: promobil, categoría "Furgón compacto de camping", última distinción de 03/2019. 2) Solo disponible en DSG. 3) Equipamiento de serie del California Ocean. Equipamiento opcional con sobreprecio en el California Beach. 4) Ten en cuenta que son cifras aproximadas y pueden variar debido a tolerancias de producción. 5) Equipamiento opcional con sobreprecio en el California Beach Tour. 6) No disponible para todas las motorizaciones. 7) Disponible solo en combinación con la tracción integral 4MOTION.

8) En el marco de los límites del sistema. 9) El conductor debe estar preparado en cualquier momento para anular el sistema de asistencia y no queda eximido de su responsabilidad de conducir el vehículo con prudencia. La imagen muestra un equipamiento opcional con sobreprecio.





### Nuevo diseño interior

Cuadro de instrumentos renovado con embellecedores en negro<sup>1)</sup> y elegantes molduras decorativas,<sup>1)</sup> nuevas tapicerías resistentes, nuevos armarios empotrados<sup>2)</sup> con decoraciones<sup>2)</sup> e iluminación interior LED de serie.

### Alto confort

Asientos ergonómicos con acolchado Premium sin deformaciones, excelente aislamiento acústico y térmico, mayor comodidad en el descanso gracias al sistema de muelles de disco en la cama elevada, prolongación de la cama con función reclinable<sup>2)</sup> y superficie confort.<sup>3)</sup>

### Alto grado de personalización

Con una cocina americana<sup>2)</sup> funcional, minicocina plegable<sup>4)</sup> o sin cocina,<sup>5)</sup> de cuatro a siete<sup>6)</sup> plazas; con una o dos<sup>5)</sup> puertas deslizantes.

### Conectado a la perfección

Digital Cockpit<sup>3)</sup> en color de alta resolución, nuevos sistemas de radio y navegación con una pantalla táctil de hasta 23,4 cm (9,2 pulgadas),<sup>3)</sup> servicios móviles on-line de App-Connect<sup>7)</sup> y nuevo panel de control Camper – una unidad central digital para controlar las funciones Camper.

### Espacio interior con la máxima variabilidad

Los asientos giratorios y las banquetas de la zona de estar se pueden plegar cómodamente, regular sin gradaciones y fijar de forma segura en cualquier punto del sistema de rieles. Más espacio en el maletero del California Beach Camper<sup>8)</sup> y del California Beach Tour gracias a la nueva prolongación de la cama plegable y apilable.

1) Equipamiento de serie en el California Ocean. Equipamiento opcional con sobreprecio en el California Beach. 2) Equipamiento de serie en el California Ocean. 3) Equipamiento opcional con sobreprecio. 4) Equipamiento de serie en el California Beach Camper. Equipamiento opcional con sobreprecio en el California Beach Tour. 5) Equipamiento de serie en el California Beach Tour. 6) Equipamiento opcional con sobreprecio en el California Beach Tour.

7) Para utilizar los servicios de App-Connect necesitas una cuenta de usuario de Volkswagen y debes iniciar sesión en App-Connect con el nombre de usuario y la contraseña. Además, se debe firmar el correspondiente contrato de App-Connect con Volkswagen AG por internet. 8) Se introducirá más adelante. La imagen muestra un equipamiento opcional con sobreprecio.



# Índice

## Conducir

- 08 Conducir el California Beach
- 14 Tecnologías de tracción y preparado para el día a día
- 18 Sistemas de asistencia a la conducción

## Cocinar

- 20 La nueva cocina del California Ocean
- 23 La nueva minicocina del California Beach Camper

## Vivir y dormir

- 24 Vivir y dormir en el California Ocean
- 30 La zona de estar y de dormir del California Ocean
- 33 La zona de estar y de dormir del California Beach

## 34 Digitalización y conexión

## 40 Equipamientos





## Diviértete como nunca conduciendo el California Beach

Cuando el viento empieza a soplar más fuerte, es momento de salir. Empieza la temporada de kitesurf. Y con ella, la carrera por conseguir los mejores lugares. Con el California Beach, profesionales como Alina Kornelli y Florian Gruber llevan su propio campamento de surf encima. Gracias a él siempre tienen todo su equipo a mano y pueden pasar la noche directamente junto al mar. Da igual si viajan en el California Beach Camper con minicocina o en el California Beach Tour con hasta siete<sup>1)</sup> plazas y dos puertas deslizantes.



1) Equipamiento opcional con sobreprecio en el California Beach Tour. La imagen muestra el California Beach Camper con equipamiento opcional con sobreprecio.



La práctica te convierte en maestro. Es por eso que, Alina Kornelli y Florian Gruber viajan siempre que pueden a la costa con su California Beach Camper. Su gran confort y las múltiples opciones de equipamiento hacen que incluso los trayectos más largos sean todo un placer. El cuadro de instrumentos ergonómico, aparte de muchas opciones prácticas de almacenamiento, ofrece también espacio a tecnologías innovadoras como el sistema de navegación interconectable "Discover Pro"<sup>1)</sup> con una pantalla táctil de 23,4 cm (9,2 pulgadas) y el nuevo Digital Cockpit<sup>2)</sup>. Ambos sistemas pueden controlarse cómodamente durante la marcha a través del volante multifunción<sup>2)</sup> y guían a los más deportistas al lugar previsto para divertirse con las olas. Una vez allí, en cuestión de minutos transforman su California Beach Camper en un desenfadado alojamiento junto a la playa con su propia minicocina<sup>3)</sup>. Así podrán coger fuerzas cuando se les antoje.



El mapa de navegación se sitúa delante de los ojos, centrado en el Digital Cockpit<sup>1)</sup>.



El espacio interior se transforma rápidamente en un vestidor.



Alina Kornelli, campeona alemana de 2019 en Eslalon, y Florian Gruber, múltiple campeón alemán de la categoría Racing.

1) Equipamiento opcional con sobreprecio. 2) Equipamiento de serie en el California Ocean. Equipamiento opcional con sobreprecio en el California Beach. 3) Se introducirá más adelante. Las imágenes muestran el California Beach Camper con equipamiento opcional con sobreprecio.





El prolongador plegable para la cama divide el maletero en dos partes.

Sistema de navegación de 23,4 cm (9,2 pulgadas) "Discover Pro"<sup>1)</sup> con reconocimiento de voz híbrido.

## California Beach Camper

- Dirección asistida electromecánica **NUEVO**
- Minicocina plegable de serie **NUEVO**
- De 4 a 5 plazas. 5 plazas de serie
- Banqueta de dos opcional con prolongador plegable para la cama
- Banqueta de 3 plazas<sup>1)</sup> con tres cajones, función reclinable y Multiflexboard<sup>1), 3)</sup> acolchada
- Puerta deslizante a la derecha
- Panel de control Camper con pantalla táctil **NUEVO**
- Cómodos muelles de disco en la cama elevada (1.200 mm x 2.000 mm) **NUEVO**
- Toma de corriente 230V adicional en el marco del asiento del conductor **NUEVO**



California Beach Camper con minicocina, cuatro asientos, compartimentos de almacenamiento y prolongador plegable para la cama.

## California Beach Tour

- De cuatro a siete<sup>4)</sup> plazas. 5 plazas de serie.
- Banqueta de 2 plazas con prolongador plegable para la cama **NUEVO**
- Banqueta de 3 plazas<sup>1)</sup> con tres cajones, función reclinable y Multiflexboard<sup>1), 3)</sup> acolchada
- Dos puertas deslizantes **NUEVO**
- Panel de control Camper con pantalla táctil **NUEVO**
- Cómodos muelles de disco en la cama elevada (1.200 mm x 2.000 mm) **NUEVO**
- Toma de corriente 230V adicional en el marco del asiento del conductor **NUEVO**



California Beach Tour con matrícula de turismo, dos puertas deslizantes, siete asientos<sup>4)</sup> y Multiflexboard<sup>1), 3)</sup>.

1) Equipamiento opcional con sobreprecio en el California Beach. 2) Equipamiento opcional en función de la configuración elegida con cinco plazas, parcialmente con sobreprecio. 3) Si se solicita el Multiflexboard se suprime la cubierta del maletero. 4) Equipamiento opcional con sobreprecio en el California Beach Tour. Las imágenes muestran el California Beach Camper con equipamiento opcional con sobreprecio.





## Tracción integral 4MOTION Lo mejor de llegar es disfrutar el camino

**Tracción integral 4MOTION.**<sup>1), 2)</sup> A través de un embrague multidisco controlado electrónicamente en el eje trasero, la tracción integral ajusta la transmisión de fuerza automáticamente en función de la situación de conducción. El bajo peso del sistema es la base para una conducción óptima y una elevada dinámica de conducción.

**Protección de los bajos del motor.**<sup>1)</sup> Protección óptima fuera de carreteras asfaltadas gracias a las robustas placas metálicas que protegen los bajos del motor. También puedes solicitar una protección para el motor, la caja de cambios y los bajos hecha de chapa de aluminio así como una protección adicional para los bajos del diferencial del eje trasero y dos taloneras laterales.

**Bloqueo mecánico del diferencial.**<sup>1), 3)</sup> Como apoyo adicional a la tracción integral 4MOTION<sup>1), 2)</sup> hay un bloqueo mecánico del diferencial disponible para el eje trasero que facilita la conducción en terrenos complicados y convierte al California en uno de los vehículos con mayor capacidad todoterreno de su clase.





## Explora cada rincón con su compacto diseño

Hace décadas que el California es uno de los vehículos Camper mejor pensados. Y es que ofrece un sinfín de posibilidades para las vacaciones, pero también para el día a día. Gracias a su tamaño compacto y una altura de 1.990 mm<sup>1)</sup> cabe sin problemas en la mayoría de aparcamientos. También circula por pasos estrechos, callejuelas angulosas y calles adoquinadas con la misma

tranquilidad que recorre trayectos largos por autopista. Destaca por su excelente manejabilidad, similar a la de un turismo, la elevada altura de los asientos y la cabina de pasajeros variable con un total de hasta siete<sup>2)</sup> plazas. Es precisamente esta versatilidad la que lo ha convertido en lo que es hoy: un todoterreno con una gran popularidad.

1) Ten en cuenta que son cifras aproximadas y las medidas pueden variar debido a tolerancias de producción. 2) Equipamiento opcional con sobreprecio en el California Beach Tour. 3) Equipamiento opcional con sobreprecio. 4) No disponible para todas las motorizaciones. La imagen muestra el California Beach Camper con equipamiento opcional con sobreprecio.

## Suspensión y caja de cambios

**Caja de cambios de doble embrague DSG.**<sup>3), 4)</sup> Los dos potentes motores TDI pueden combinarse con una caja de cambios adaptativa de doble embrague y 7 velocidades. Esta última permite realizar un cambio de marchas totalmente automatizado y suave sin interrumpir la transmisión de la fuerza adaptándose a tu estilo de conducción.

**Suspensión adaptativa DCC.**<sup>3)</sup> Dispone de los perfiles de conducción "normal", "confortable", "eco" y "deportivo". Se seleccionan pulsando un botón, incluso durante la marcha. También puedes crear un perfil de conducción personalizado.





### Asistente de aparcamiento "Park Assist"<sup>1), 2)</sup> **NUEVO**

Ayuda a aparcar en línea y en batería realizando los movimientos del volante de forma autónoma.



### Asistente para maniobras con remolque "Trailer Assist"<sup>1), 2)</sup> **NUEVO**

Facilita el control del remolque al maniobrar para aparcar y al hacer marcha atrás.



### Protección lateral<sup>1), 2)</sup> **NUEVO**

Supervisa los laterales del vehículo durante la marcha y cuando el vehículo se aproxima demasiado a postes o muros emite un aviso en la pantalla del sistema de infotainment.



### Indicador de control de la presión de los neumáticos de serie<sup>1), 2)</sup> **NUEVO**

Te informa antes y durante el trayecto sobre la presión de los neumáticos en tiempo real y avisa en caso de pérdida de presión. En cada rueda hay sensores que informan sobre la presión de los neumáticos por radio.



### Detección de señales de tráfico<sup>1), 2)</sup> **NUEVO**

Registra límites de velocidad, prohibiciones de adelantar y restricciones temporales o por condiciones meteorológicas con una cámara especial, para informarte en la pantalla multifunción.



### Asistente de viento lateral de serie<sup>1)</sup> **NUEVO**

Estabiliza el vehículo en caso de viento lateral fuerte y racheado accionando los frenos automáticamente.



### Asistente de aviso de salida de carril "Lane Assist"<sup>1), 2), 3)</sup> **NUEVO**

Registra el carril propio con una cámara multifunción y corrige la dirección si hay riesgo de salirse del carril.



### Asistente de desaparcamiento<sup>1), 2)</sup> **NUEVO**

Ayuda a salir de un aparcamiento marcha atrás. Si el conductor no reacciona al aviso de aproximación crítica a otro vehículo, se acciona el freno.



### Regulación automática de la distancia ACC con sistema de observación del entorno "Front Assist" con función de frenada de emergencia en ciudad<sup>1), 2)</sup>

Adapta la velocidad del vehículo a la del que circula por delante y mantiene la distancia que tú hayas predeterminado.



### Asistente de descenso en pendientes<sup>1), 2), 4)</sup>

Permite una conducción cuesta abajo cómoda y controlada regulando las revoluciones del motor y, si es necesario, accionando los frenos.

## Vacaciones relajadas Diez sistemas imprescindibles de asistencia a la conducción

1) En el marco de los límites del sistema. 2) Equipamiento opcional con sobreprecio. 3) El conductor debe estar preparado en cualquier momento para anular el sistema de asistencia y no queda eximido de su responsabilidad de conducir el vehículo con prudencia. 4) Disponible solo en combinación con la tracción integral 4MOTION.



## Cocinar en el California Ocean es una fiesta para los sentidos

En el California Ocean encontrarás una completa cocina americana totalmente rediseñada. Está compuesta por un material de aluminio, ligero pero muy resistente. La decoración de las superficies tiene un elegante acabado pizarra en el California Ocean. El equipamiento básico lo forman, a parte de la combinación de cocina y fregadero de acero inoxidable, una nevera de compresor de 42 litros, un armario grande, una encimera flexible y tres compartimentos de almacenamiento. Nada te impedirá preparar un menú de 3 platos.



**Compartimentos de almacenamiento.** En la ventana estrecha situada sobre la nevera de compresor hay un módulo de oscurecimiento integrado con tres compartimentos de almacenamiento. Estos compartimentos son perfectos para guardar condimentos. Si se empujan hacia atrás, la ventana ofrece una visión libre del exterior.

**Armario de cocina.** Dispone de dos puertas correderas y puede abrirse incluso con la superficie de descanso montada. En él se encuentran, entre otros, un cubertero extraíble y, en la zona trasera, el depósito de agua de 30 litros protegido de las heladas.

**Combinación de cocina y fregadero.** Debajo de la cubierta de cristal de seguridad de dos piezas se encuentran, a la izquierda, dos fogones de gas (máx. 1.800 W) con un cómodo encendido piezoeléctrico y, a la derecha, un fregadero de acero inoxidable extraíble.

**Encimera flexible.** Se puede mover a lo largo de un riel y puede montarse con una pata desplegable, fijarse con una cinta elástica al reposacabezas del asiento trasero o simplemente plegarse.

**Nevera de compresor de 42 l.** El arcón de 42 litros, accesible desde arriba y con cesta suspendida, se enfría mediante el compresor integrado. Gracias a su buen aislamiento y a la batería adicional, las bebidas se mantienen frías también durante la marcha.

**Armario trasero.** Aquí tienen su lugar todos los componentes importantes para el suministro de corriente, agua y gas: el diferencial, el depósito de agua potable con una cavidad en la que cabe una bombona de camping gas de 2,8 kg, y la palanca de vaciado de agua potable.







**Minicocina\* con mesa plegable suspendida.** Guardada de forma segura en la puerta deslizante, esta versátil mesa plegable puede suspenderse en el riel de guía de la minicocina\* plegable y apoyarse sobre dos patas.



## Saca al chef que llevas dentro con la **minicocina del California Beach Camper**

Unos huevos revueltos por la mañana, un pequeño plato de pasta para comer o una sopita caliente antes de ir a dormir: con la minicocina\* plegable de serie, ahora puedes preparar platos sencillos cómodamente en tu California Beach Camper. Durante la marcha, la encimera equipada con un fogón de gas queda oculta de forma segura en el panel lateral. Una vez llegues a tu destino, la cocina se extrae fácilmente y se puede poner en marcha. Al acabar, la minicocina se limpia y se vuelve a plegar con la misma facilidad, permitiéndote descansar y estirarte a tu gusto por la noche.



**Minicocina plegable.\*** Deslizando la robusta estructura de aluminio con la encimera de acero inoxidable e introduciéndola en el revestimiento lateral, podrás aprovechar todo el ancho del California Beach Camper como superficie de descanso.



**Compartimento para el gas.\*** Debajo de la cubierta hermética se puede sujetar con lengüetas y de forma segura una bombona de camping gas de 1,8 kg, disponible como equipamiento opcional.

**Compartimento de almacenamiento.\*** La minicocina\* incluye también una gran bandeja con reborde elevado. De este modo siempre tendrás a mano los utensilios, los guantes de cocina o el abrelatas.

\*Se introducirá más adelante. Equipamiento de serie en el California Beach Camper. Equipamiento opcional con sobreprecio en el California Beach Tour. Las imágenes muestran un equipamiento opcional con sobreprecio.



## Vive y sueña con el California Ocean

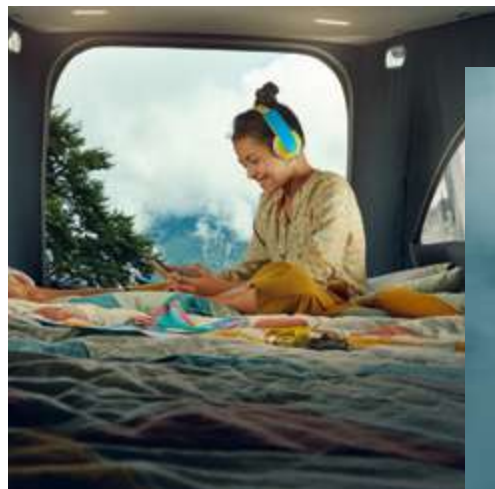
Por lo general, en los lugares más bellos del mundo no hay hoteles, a no ser que lleves tu propio hotel contigo. Bien aparcado, con el California Ocean no solo disfrutarás de vistas de ensueño, sino que, si las nubes no lo impiden, también podrás contemplar un inolvidable cielo estrellado por la noche.

La imagen muestra un equipamiento opcional con sobreprecio.





No hay nada como estar en casa. Sobre todo cuando te la puedes llevar de vacaciones. El California Ocean ofrece libertad sin límites a cualquier familia. Por la mañana, los niños se levantan en su propia cama elevada con vistas al horizonte. Por la tarde, los padres pueden estirar las piernas y relajarse en la zona de descanso. Y por la noche, todos pueden acabar el día agradablemente en la cocina con una acogedora iluminación ambiental con LED antes de partir la mañana siguiente hacia el próximo destino. Día tras día, la familia vive nuevas experiencias, pero siempre dentro de sus cuatro paredes.



La ventana panorámica del techo elevable puede abrirse con una cremallera.



La prolongación de la cama con función reclinable convierte la superficie de descanso en tu lugar favorito.



La iluminación ambiental LED de intensidad regulable sumerge el interior en una luz cálida y acogedora.





El panel de control Camper se puede accionar desde la cama elevada.



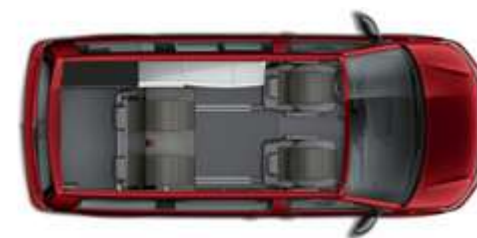
Desde el nuevo panel de control camper se puede ajustar y programar el modo inmediato o continuo de la calefacción estacionaria para evitar los días más fríos.



Gracias a los muelles de disco, la cama elevada es aún más cómoda.

## California Ocean

- Elegante vehículo camper con equipamiento de primera calidad
- Seis molduras cromadas en el frontal
- Faros delanteros LED y luces traseras LED de serie **NUEVO**
- Faros antiniebla con luz de giro
- Volante multifunción y Digital Cockpit\* **NUEVO**
- Dirección asistida electromecánica **NUEVO**
- Indicador multifunción Premium
- Toma de corriente 230V adicional en el marco del asiento del conductor **NUEVO**
- Sistema de aire acondicionado "Climatronic", calefactor de estacionamiento y doble acristalamiento en la zona de estar
- Panel de control Camper con pantalla táctil **NUEVO**
- Cocina completa con fogón de gas, fregadero y nevera de compresor de 42 litros
- Nuevo diseño del armario en acabado pizarra en Gris grafito **NUEVO**
- Banqueta de 2 plazas y asiento individual adicional\*
- Concepto luminoso "Ambiente" e iluminación LED para los armarios
- Superficie de descanso inferior con función reclinable (1.140 mm x 1.950 mm) **NUEVO**
- Cómodos muelles de disco en la cama elevada (1.200 mm x 2.000 mm) **NUEVO**
- Techo elevable electrohidráulico con abertura frontal
- Sillas y mesa de camping que se pueden guardar sin que ocupen espacio



California Ocean con cocina americana, armarios empotrados oscuros, cuatro asientos y prolongador para la cama con función reclinable.



## Descubre un nuevo nivel de comodidad con el California Ocean

En el California pasarás los mejores días del año – y las mejores noches. Unos muelles de disco nuevos en el colchón del primer piso garantizan un sueño aún más cómodo. En la zona inferior, la cama doble dispone por primera vez de una función reclinable. La zona de la cabeza puede reclinarse en varios niveles y fijarse en la posición que más te guste.

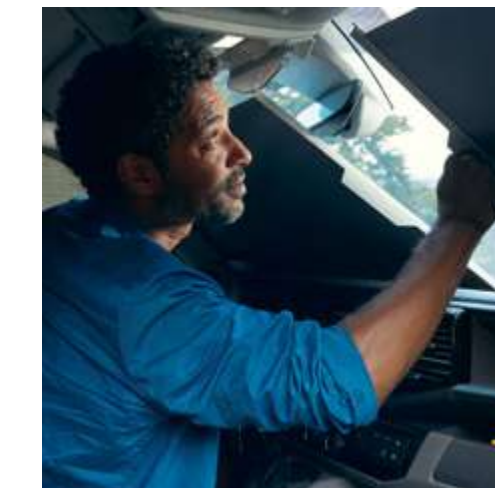


**Compartimento de almacenamiento superior.** Encima del respaldo de la banqueta dispones de un compartimento plegable. Tiene una capacidad de aprox. 45 litros y puede abrirse en posición sentada y tumbada.

**Cajón bajo la banqueta de 2 plazas.** En el cajón de aprox. 60 litros puedes guardar todo tipo de utensilios grandes y pequeños, como almohadas y mantas.

**Armario ropero.** En la zona trasera hay un armario empotrado de dos piezas con espejo, perchas y caja fuerte.

**Muelles de disco.** Los muelles de disco flexibles se adaptan perfectamente a tu cuerpo y mejoran la comodidad de la cama elevada de 1.200 mm x 2.000 mm.



**Oscurecimiento de la cabina del conductor.** El parabrisas se puede oscurecer con dos persianas, y las ventanas del conductor y del acompañante disponen de una cortina magnética.

**Oscurecimiento de la zona de estar.** Las persianas opacas integradas tienen rieles y se pueden bajar, para conseguir un cierre opaco por todos los lados. El revestimiento de aluminio reflectante del exterior ofrece una protección adicional frente al calor.



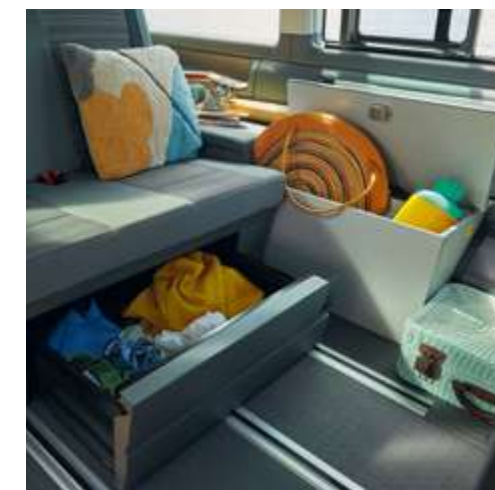


## Con el California Beach tendrás una casa junto al mar

Despertarte con el sonido de las olas junto a la playa, será posible siempre que quieras con el California Beach. Su espacio interior está pensado para que puedas salir de viaje en cualquier momento y montes el toldo<sup>1)</sup> donde más te guste. No importa si te decides por la versión de serie de 4 asientos o las opciones de 5, 6 o 7 asientos: todas las variantes están equipadas con el nuevo prolongador plegable para la cama o un Multiflexboard<sup>1), 2)</sup>, persianas opacas en la zona de estar y cortinas de tela en la cabina del conductor.



**6 o 7 plazas<sup>3)</sup> con minicocina plegable<sup>4)</sup>.** Con esta variante de equipamiento del California Beach Camper tienes dos vehículos en uno: un furgón de seis<sup>3)</sup> o siete<sup>3)</sup> plazas para el día a día y un vehículo camper con un total de hasta cuatro plazas para descansar en tu tiempo libre.



**Banqueta de 2 plazas con compartimento lateral.** Esta variante de equipamiento es la recomendada para parejas o pequeñas familias que necesitan pocas plazas y más espacio de almacenamiento. Puede combinarse con la minicocina<sup>4)</sup> plegable.



**Techo elevable manualmente.** Se desbloquea fácilmente por la abertura y se empuja hacia arriba. Bajo petición, el California Beach está disponible por primera vez con un techo elevable electrohidráulico que incluye una abertura frontal<sup>1)</sup>.

1) Equipamiento opcional con sobreprecio. 2) Si se solicita el Multiflexboard se suprime la cubierta del maletero. 3) Equipamiento opcional con sobreprecio en el California Beach Tour. Las imágenes muestran un equipamiento opcional con sobreprecio. 4) Equipamiento de serie en el California Beach Camper. Equipamiento opcional con sobreprecio en el California Beach Tour.



## Un viaje por el mundo digital

Los vehículos son cada vez más inteligentes. En el California encontrarás tecnología punta que hace que conducir y acampar sea aún más cómodo. Un ejemplo de ello es el Digital Cockpit<sup>1)</sup> de alta resolución y con mapa de navegación o el nuevo panel de control Camper, con el que se controlan las funciones Camper más importantes. Y también Volkswagen App-Connect<sup>2)</sup>: más servicios que convierten tu smartphone en un mando a distancia para el vehículo. Y esto es solo el principio.

1) Equipamiento opcional con sobreprecio. 2) Para utilizar los servicios de App-Connect necesita una cuenta de usuario de Volkswagen y debe iniciar sesión en App-Connect con el nombre de usuario y la contraseña. Además, se debe firmar el correspondiente contrato de App-Connect con Volkswagen AG por internet.





Segundo mapa de navegación en una vista en 3D de alta resolución<sup>1)</sup>

## Digital Cockpit

En el California puedes experimentar de primera mano los avances que se han producido en el ámbito digital. Los sistemas de infotainment más modernos, con una gran capacidad de almacenamiento, y el Digital Cockpit<sup>2)</sup> ofrecen infinidad de nuevas funciones. Este sistema convence con su pantalla de 26 cm (10,25 pulgadas), sus intensos colores así como su luminosidad y alto contraste. El Digital Cockpit<sup>2)</sup> se controla mediante la pantalla táctil del sistema de infotainment y mediante el volante multifunción<sup>3)</sup>. Con los botones especiales podrás buscar cómodamente en la lista de reproducción de tu banda sonora de las vacaciones o ajustar la distancia de seguridad que desees gracias a la regulación automática de la distancia ACC<sup>2), 4)</sup> según lo marcado por el código de circulación aplicable. Y las posibilidades se amplían si el Digital Cockpit<sup>2)</sup> se combina con el navegador "Discover Pro"<sup>2)</sup> de 23,4 cm (9,2 pulgadas), que te permitirá posicionar un segundo mapa de navegación de gran tamaño en el Digital Cockpit<sup>2)</sup>.

1) Disponible solo en combinación con el sistema de navegación "Discover Pro". 2) Equipamiento opcional con sobreprecio. 3) Equipamiento de serie en el California Ocean. Equipamiento opcional con sobreprecio en el California Beach. 4) En el marco de los límites del sistema. Las imágenes muestran un equipamiento opcional con sobreprecio.



Lista de reproducción de tu smartphone



Detección de señales de tráfico<sup>2), 4)</sup>



Visión de los datos de la conducción



## Panel de control Camper



Control del techo elevable electrohidráulicamente<sup>1)</sup>



Control del suministro de energía y agua



Aviso de inclinación del vehículo

Con el panel de control Camper dispones de una unidad central digital con la que controlar múltiples funciones del California cómodamente. La selección de los distintos puntos del menú se realiza de forma intuitiva a través de la pantalla táctil. A continuación, los dispositivos integrados se pueden poner en funcionamiento a través del botón giratorio. Los sistemas de a bordo, como la calefacción de estacionamiento,<sup>4)</sup> se pueden poner en funcionamiento desde tu smartphone. Para ello, tendrás que descargar la aplicación App-Connect en tu móvil, regístrate en App-Connect<sup>2), 3)</sup> y conectarlo con tu vehículo. El California está conectado on-line gracias a su tarjeta SIM<sup>5)</sup> integrada. App-Connect<sup>2), 3)</sup> abarca muchos otros servicios que hacen que tus vacaciones sean más tranquilas y agradables, por ejemplo una alarma antirrobo on-line que te da una mayor sensación de seguridad fuera de casa, o información sobre el tráfico on-line que te permite tener el sistema de navegación siempre al día. La aplicación gratuita App-Connect<sup>2)</sup> te ofrece numerosas herramientas útiles, por ejemplo, un aviso de avería y un buscar del lugar de estacionamiento. Regístrate ya en App-Connect<sup>2)</sup> y aprovecha toda nuestra gama de servicios.



Estación de carga inalámbrica<sup>6)</sup>



## App Connect

Con App-Connect<sup>1), 2)</sup> podrás tener las aplicaciones favoritas de tu Smartphone en la pantalla de infotainment de tu California y acceder a ellas cómodamente y sin distracciones.

Conecta tu Smartphone con Apple CarPlay™, Android Auto™ o MirrorLink® y prepárate para disfrutar de la mejor conectividad a bordo.

**App-Connect<sup>2), 3)</sup>: tu alarma antirrobo on-line**

1) Equipamiento de serie del California Ocean. Equipamiento opcional en el California Beach. 2) Para utilizar los servicios de App-Connect necesitas una cuenta de usuario de Volkswagen y debes iniciar sesión en App-Connect con el nombre de usuario y la contraseña. Además, debes firmar el correspondiente contrato de App-Connect con Volkswagen AG por internet. 3) Con extensión activa a partir del segundo año, con sobreprecio. 4) En combinación con el calentador de agua adicional con función de calefacción de estacionamiento programable. 5) Los servicios solo están disponibles con un contrato de telefonía móvil nuevo o existente y solo dentro de la zona de cobertura de la red de telefonía móvil correspondiente. 6) Equipamiento opcional con sobreprecio.



Encuentra el compañero  
**que mejor se adapta a ti**



### **California Ocean**

Para los más exigentes

En el California Ocean te espera lo mejor que puede ofrecer un vehículo Camper: el máximo descanso. Diseño en pizarra oscura en la zona de estar, una acogedora iluminación ambiental y un techo elevable electrohidráulico hacen que cada viaje se convierta en unas vacaciones de ensueño. Los faros delanteros LED y las luces traseras LED añaden valor al diseño exterior.

### **California Beach Camper**

Para campers principiantes

Da igual si quieres hacer senderismo o surf en el mar: el California Beach Camper es un todoterreno que lleva consigo todo lo que necesitas en tus vacaciones. La minicocina de serie<sup>1)</sup>, el compartimento de almacenaje y cuatro u opcionalmente cinco plazas subrayan las extraordinarias cualidades Camper.

### **California Beach Tour**

Para el día a día

Si quieres utilizar el California para el día a día, la mejor opción es el California Beach Tour. Por primera vez dispone de dos puertas deslizantes de serie y puede equiparse, bajo petición, con un total de hasta siete<sup>2)</sup> plazas. Con todo ello, cualquier excursión improvisada se convierte en unas pequeñas vacaciones.

1) Equipamiento de serie en el California Beach Camper. 2) Equipamiento opcional con sobreprecio en el California Beach Tour. 3) Equipamiento opcional con sobreprecio en el California Beach Tour. Se suprime la segunda puerta deslizante. La imagen muestra un equipamiento opcional con sobreprecio.



# Pinturas

01



## Pinturas bicolor



## Pinturas con efecto perla



## Pinturas metalizadas



## Pinturas sólidas



Pinturas	Beach Tour	Beach Camper	Ocean
<b>Pinturas bicolor</b>			
01 Plata Réflex/Rojo Fortana <b>NUEVO</b>	•	•	•
02 Plata Réflex/Gris Indium <b>NUEVO</b>	•	•	•
03 Plata Réflex/Azul Starlight <b>NUEVO</b>	•	•	•
<b>Pinturas con efecto perla</b>			
04 Negro Profundo	•	•	•
<b>Pinturas metalizadas</b>			
05 Azul Starlight	•	•	•
06 Beige Mojave	•	•	•
07 Rojo Fortana <b>NUEVO</b>	•	•	•
<b>Pinturas unicolor</b>			
08 Blanco Candy	•	•	•
09 Rojo Cereza	•	•	•
<b>Pinturas personalizadas</b>			
Bajo petición, el California también está disponible en muchos otros colores. Tu concesionario Volkswagen Vehículos Comerciales estará encantado de informarte acerca de las múltiples pinturas individuales entre las que puedes elegir.	•	•	•



# Llantas y neumáticos



01



02



03



04

# 17"

# 18"



05



06



07



08

Ruedas	Beach Tour	Beach Camper	Ocean
<b>Llantas de 17 pulgadas</b>			
<b>01 Llanta de acero con embellecedor 7 J x 17.</b> Con neumáticos 235/55 R 17.	•	•	•
<b>02 Llanta de aleación "Aracaju" NUEVO 7 J x 17.</b> En plata. Con neumáticos 235/55 R 17.	•	•	•
<b>03 Llanta de aleación "Aracaju" NUEVO 7 J x 17.</b> En negro, superficie pulida con brillo. Con neumáticos 235/55 R 17.	•	•	•
<b>04 Llanta de aleación "Posada" NUEVO 7 J x 17.</b> En negro, superficie pulida con brillo. Con neumáticos 235/55 R 17	•	•	•
<b>Llantas de 18 pulgadas</b>			
<b>05 Llanta de aleación "Springfield" 8 J x 18.</b> En plata. Con neumáticos 255/45 R 18.	•	•	•
<b>06 Llanta de aleación "Palmerston" 8 J x 18.</b> En negro, superficie pulida con brillo. Con neumáticos 255/45 R 18.	•	•	—
<b>07 Llanta de aleación "Teresina" NUEVO 8 J x 18.</b> En negro, superficie pulida con brillo. Con neumáticos 255/45 R 18.	•	•	•
<b>08 Llanta de aleación "Valdivia" NUEVO 8 J x 18.</b> En negro, superficie pulida con brillo. Con neumáticos 255/45 R 18.	•	•	•
<b>Juego adicional de neumáticos de invierno</b>	•	•	•



# Tapicerías, colores del interior y fuelles



12

Tapicerías y decoración de armarios	Beach Tour	Beach Camper	Ocean	Molduras decorativas, colores del interior y fuelles	Beach Tour	Beach Camper	Ocean
<b>Tapicerías</b>				<b>Molduras decorativas</b>			
01 Tela "Mixed Dots" en Paladio <b>NUEVO</b>	●	●	—	08 Gris Bright Brushed <b>NUEVO</b>	●	●	●
02 Tela "Circuit" en Paladio <b>NUEVO</b>	—	—	●	09 Gris Pewter Wave <b>NUEVO</b>	—	—	●
03 Tela "Quadratic" <sup>1)</sup> en Negro Titanio <b>NUEVO</b>	●	●	—	<b>Colores del interior</b>			
04 Microfibra "ArtVelours", bicolor en Paladio/Negro Titanio <b>NUEVO</b>	●	●	—	10 Negro Titanio/Negro Titanio <b>NUEVO</b>	●	●	—
05 Microfibra "ArtVelours" en Paladio <b>NUEVO</b>	—	—	●	11 Negro Titanio/Paladio <b>NUEVO</b>	●	●	●
<b>Decoración de armarios</b>				<b>Fuelles</b>			
06 Acabado madera en Bright Oak <b>NUEVO</b>	—	—	●	12 Gris Basalto <b>NUEVO</b>	●	●	●
07 Acabado pizarra en Gris Grafito <b>NUEVO</b>	—	—	●				

1) Disponible solo en combinación con una banqueta de 3 plazas. 2) No disponible para todas las pinturas. Las imágenes de estas páginas solo son orientativas, puesto que los colores impresos no pueden reflejar fielmente el tono real. La imagen 08 muestra el Multivan. Las imágenes 09 y 10 muestran el Caravelle.



# Equipamientos

Equipamientos	Beach Tour	Beach Camper	Ocean
<b>Diseño</b>			
Parachoques en el color del vehículo	●	●	●
Carcasa de los retrovisores exteriores, tiradores de las puertas y del portón trasero sin pintar	●	●	—
Carcasa de los retrovisores exteriores, tiradores de las puertas y del portón trasero en el color del vehículo	●	●	●
Parrilla del radiador con dos molduras cromadas	●	●	—
Parrilla del radiador pintada en negro con cinco molduras cromadas	—	—	●
Moldura cromada en la parrilla del radiador inferior	—	—	●
Faros delanteros H7 (imagen pág. 11)	●	●	—
Faros delanteros LED	●	●	●
Luces traseras LED	●	●	●
Retrovisores plegable	●	●	●
Insignia "California"	●	●	●
Insignia "Bulli"	●	●	●
<b>Cabina del conductor</b>			
Cuadro de instrumentos con compartimentos, posavasos y guantera con cerradura <a href="#">NUEVO</a>	●	●	●
Cuadro de instrumentos con aplicaciones en acabado cromado y embellecedores en negro <a href="#">NUEVO</a>	●	●	●
Cuadro de instrumentos con molduras decorativas en Gris Bright Brushed <a href="#">NUEVO</a>	●	●	●
Cuadro de instrumentos con molduras decorativas en Gris Pewter Wave (imagen pág. 05) <a href="#">NUEVO</a>	—	—	●
Cuadro de instrumentos con molduras decorativas en Gris Woodgrain <a href="#">NUEVO</a>	●	●	—
Panel de control Camper <a href="#">NUEVO</a>	●	●	●
Asientos giratorios 180° con reposabrazos y apoyo lumbar	●	●	●
Asientos regulables eléctricamente con 12 posiciones	●	●	●
Volante regulable en altura y profundidad	●	●	—
Volante multifunción regulable en altura y profundidad	●	●	●
Elevalunas eléctrico	●	●	●



**01 Molduras cromadas.** Un total de seis molduras cromadas dan un toque brillante a la parrilla del California Ocean.

**01 Faros delanteros LED.** Dan al vehículo una atractiva luz característica con un gran alcance y volumen lumínico.

**02 Retrovisor regulable, calefactable y plegable eléctricamente.** Al cerrar el vehículo con el mando a distancia, los retrovisores se pliegan automáticamente.

**03 Insignia "Bulli".** La insignia cromada se sitúa al lado del intermitente.

**04 Asientos regulables eléctricamente con 12 posiciones.** El apoyo lumbar, la inclinación del respaldo, la altura del asiento, la inclinación y la profundidad del asiento se pueden ajustar según tus necesidades y puedes guardar los ajustes en la memoria.

Equipamientos	Beach Tour	Beach Camper	Ocean
<b>Cabina del conductor</b> (continuación)			
Pantalla multifunción "Plus"	●	●	—
Pantalla multifunción "Premium"	—	—	●
Digital Cockpit (imagen pág. 36) <a href="#">NUEVO</a>	●	●	●
Suelo de moqueta en Paladio	●	●	●
Suelo de moqueta en Negro Titanio	●	●	—
Alfombrillas de moqueta	●	●	●
Iluminación LED (imagen pág. 05)	●	●	●
Toma de 230 V (en la estructura del asiento del conductor) <a href="#">NUEVO</a>	●	●	●
Toma de 12 V (imagen pág. 05)	●	●	●
Toma doble de USB en el asiento del acompañante	●	●	—
Paquete de cristales de aislamiento	●	●	●
Agarraderos para conductor y acompañante (imagen pág. 05)	●	●	●
<b>Infotainment y conectividad</b>			
Sistema de radio "Composition Colour" <a href="#">NUEVO</a>	●	●	●
Sistema de navegación "Discover Media" <a href="#">NUEVO</a>	●	●	●
Sistema de navegación "Discover Pro" <a href="#">NUEVO</a>	—	—	●
Accionamiento por voz	●	●	●
Sistema de manos libres con Bluetooth	●	●	●
Interfaz de teléfono móvil "Comfort" con función de carga inalámbrica incluida <a href="#">NUEVO</a>	●	●	●
Interfaz USB adicional en el cuadro de instrumentos	●	●	●
Volkswagen Media Control	●	●	●
<b>Zona de estar y de dormir/cabina de pasajeros</b>			
Puerta deslizante derecha (imagen pág. 29)	●	●	●
Puerta deslizante izquierda <a href="#">NUEVO</a>	●	—	—
Sistema eléctrico para cierre de puerta deslizante	●	●	●
Puerta deslizante eléctrica con protección contra lesiones	●	●	●
Iluminación del escalón con rotulación	●	●	●
Sistema de rieles	●	●	●
Suelo de plástico en Paladio (imagen pág. 22)	●	●	●
Revestimiento del suelo en acabado madera Bright Oak (imagen pág. 31) <a href="#">NUEVO</a>	—	—	●
Revestimiento del suelo en acabado madera Gris Grafito (imagen pág. 27) <a href="#">NUEVO</a>	—	—	●
Armario ropero con espejo integrado (imagen pág. 30)	—	—	●
Iluminación LED en el armario ropero (imagen pág. 30)	—	—	●
Compartimento elevado (imagen pág. 30)	—	—	●



**05 Sistema de radio "Composition Colour".<sup>1)</sup>** Este sistema, con una pantalla táctil en color de 16,5 cm (6,5 pulgadas), 4 x 20 vatios de potencia y cuatro<sup>2)</sup> o seis<sup>3)</sup> altavoces, dispone de una ranura para tarjetas SD, dos puertos USB externos y una interfaz Bluetooth, y es compatible con los servicios básicos de App-Connect<sup>4)</sup> así como servicios seleccionados de App-Connect Plus<sup>4), 5)</sup>.

**06 Sistema de navegación "Discover Media."<sup>7)</sup>** Este sistema, con una pantalla táctil en color de 20,3 cm (8 pulgadas) con sensor de aproximación, 4 x 20 vatios de potencia y seis altavoces, ofrece navegación híbrida, varias opciones de mapas, actualización gratuita de los mapas por internet, 32 GB de memoria, dos puertos USB externos y una interfaz Bluetooth, accionamiento híbrido por voz y radio por internet. El sistema es compatible con Wireless AppConnect<sup>6)</sup> y App-Connect<sup>4)</sup>.

**07 Sistema de navegación "Discover Pro".<sup>7)</sup>** Además de las funciones del sistema de navegación "Discover Media", el sistema ofrece una pantalla táctil en color de 23,4 cm (9,2 pulgadas) con sensor de aproximación, representación simultánea del mapa de navegación en el Digital Cockpit<sup>8)</sup> y en la pantalla del sistema de navegación, 64 GB de memoria de almacenamiento y DAB+.

**Pantalla multifunción "premium".** Muestra datos importantes de la conducción y del vehículo en 3D y en color.

**Accionamiento por voz.** Para controlar múltiples funciones del teléfono, la navegación y el audio solo con la voz.

**Interfaz de teléfono móvil "Comfort" con función de carga inalámbrica.** Mejora la recepción y carga los smartphones compatibles.

1) También está disponible con DAB+ y sistema de telefonía confort. 2) Equipamiento de serie en el California Beach. 3) Equipamiento de serie en el California Ocean. 4) Para utilizar los servicios de App-Connect necesitas una cuenta de usuario de Volkswagen y debes iniciar sesión en App-Connect con el nombre de usuario y la contraseña. Además, debes firmar el correspondiente contrato de App-Connect con Volkswagen AG por internet. 5) Solo en combinación con un dispositivo compatible con Apple CarPlay a partir del sistema de navegación "Discover Media". 7) También está disponible con sistema de telefonía confort. 8) Equipamiento opcional con sobreprecio. Las imágenes 02 y 03 muestran el Multivan.



Equipamiento	Beach Tour	Beach Camper	Ocean
<b>Zona de estar y de dormir/cabina de pasajeros</b> (continuación)			
Banqueta de 2 plazas, plegable, deslizante y extraíble, con un cajón grande	●	●	●
Prolongador para la cama, plegable y ocultable, para banqueta de 2 plazas	●	●	—
Prolongador para la cama con función reclinable para banqueta de 2 plazas (imagen pág. 31) <a href="#">NUEVO</a>	—	—	●
Superficie confortable para el descanso	●	●	●
Banqueta de 3 plazas, plegable, deslizante y extraíble, con tres cajones (imagen pág. 33)	●	●	—
Asiento individual, giratorio, plegable, deslizante y extraíble	●	●	●
Dos asientos individuales, giratorios, plegables, deslizantes y extraíbles	●	—	—
Techo elevable manualmente con ventanas laterales (imagen pág. 33)	●	●	—
Techo elevable manualmente con ventanas laterales, ventana frontal y abertura frontal (imagen pág. 11) <a href="#">NUEVO</a>	—	—	●
ventana frontal y abertura frontal (imagen pág. 28) <a href="#">NUEVO</a>	●	●	●
Superficie de descanso superior con colchón y muelles de disco (imagen pág. 29) <a href="#">NUEVO</a>	●	●	●
Acceso a la superficie de descanso superior que se puede cerrar con persiana de láminas (imagen pág. 29)	●	●	●
Red de almacenaje en la abertura de entrada	●	●	●
Iluminación LED, regulable desde el panel de control Camper <a href="#">NUEVO</a>	●	●	●
Iluminación LED en el techo elevable, intensidad regulable (imagen pág. 29)	●	●	●
Concepto de iluminación interior “Camper”, intensidad regulable	●	●	●
Concepto luminoso “Ambiente”, intensidad regulable (imagen pág. 27)	—	—	●
Linterna magnética	●	●	●
Lámpara LED cuello de cisne (12 V)	●	●	●
Minilinterna LED de lectura	●	●	●

Cocina	Beach Tour	Beach Camper	Ocean
Minicocina, plegable (imagen pág. 22)	—	●	—
Combinación de cocina y fregadero (imagen pág. 20)	—	—	●
Nevera de compresor (imagen pág. 20)	—	—	●
Armario de cocina con tanque séptico separado de 30 litros	—	—	●
Iluminación LED en armario inferior, intensidad regulable	—	—	●
Encimera flexible (imagen pág. 21)	—	—	●
Revestimiento de ventana con tres compartimentos (imagen pág. 20)	—	—	●
Toma de 230 V	●	●	●
Toma de 12 V	●	●	—
USB-C-Doppelladebuchse	—	—	●



**01 Abertura frontal en techo elevable electrohidráulicamente.** Para estar lo más cerca posible de la naturaleza, la ventana frontal se puede bajar y plegar por completo.

**02 Concepto luminoso “Ambiente”.** La barra LED de intensidad regulable en la cocina americana proporciona una luz indirecta acogedora en la zona de estar.

**Superficie de descanso superior con colchón y muelles de disco.** Los muelles de disco flexibles se adaptan perfectamente al cuerpo y mejoran la comodidad de la cama de 1.200 mm x 2.000 mm.



**03 Prolongador para la cama con función reclinable.** La zona de la cabeza de la superficie de descanso inferior puede regularse por niveles y queda bloqueada de forma segura. Plegada hacia arriba, se obtiene un gran espacio de almacenamiento.

**04 Toma de 230 V y toma doble USB.** La parte frontal del armario de cocina dispone de un enchufe de 230 V y dos tomas USB fácilmente accesibles. Reciben energía de la batería adicional, y pueden utilizarse también durante la marcha.

**Linterna magnética.** Se pega a las superficies metálicas y tiene dos niveles de intensidad de luz.

Equipamiento	Beach Tour	Beach Camper	Ocean
<b>Maletero</b>			
Multiflexboard <sup>1)</sup> (imagen pág. 13)	●	●	—
Armario trasero con depósito de agua potable, contenedor para bombonas de gas e interruptores diferenciales	—	—	●
Alimentación exterior de 230 V de la red eléctrica	●	●	●
Batería adicional (75 Ah)	●	●	●
Segunda batería adicional (75 Ah)	—	—	●
Abertura para rellenar el depósito de agua potable	—	—	●
Ducha exterior con conexión incluida (imagen pág. 16)	—	—	●
Sistema eléctrico para el cierre de la puerta trasera	●	●	●
Iluminación LED en la puerta trasera, de intensidad regulable	●	●	●
Mesa y sillas de camping (imagen pág. 19)	●	●	●
Protección en los bordes del parachoques trasero	●	●	●
Preparación para gancho de remolque	●	●	●
Enganche de remolque, rígido, hasta 2,5 t de carga remolcable <sup>3)</sup>	●	●	●
Enganche de remolque, extraíble, hasta 2,5 t de carga remolcable con estabilización del enganche <sup>2)</sup>	●	●	●
Soporte para bicicletas en puerta trasera	●	●	●
Soporte para bicicletas “Premium” para el enganche del remolque <a href="#">NUEVO</a>	●	●	●
Soporte para bicicletas “Basic Flex” para el enganche del remolque	●	●	●
Ampliación del soporte para bicicletas para “Basic Flex”	●	●	●
Rampa para soporte para bicicletas	●	●	●

Climatización y protección solar	Beach Tour	Beach Camper	Ocean
Sistema de aire acondicionado en la cabina del conductor con regulación electrónica	●	●	—
Sistema de aire acondicionado de 3 zonas “Climatronic” (imagen pág. 05)	●	●	●
Calefacción en asiento del conductor y el acompañante (imagen pág. 05)	●	●	●
Calefacción del parabrisas	●	●	●
Calefacción de la luneta trasera	●	●	—
Calefacción adicional para la zona de estar y de dormir	●	●	●
Calefactor de estacionamiento	●	●	●
Calentador de agua adicional con función de calefactor de estacionamiento	●	●	●
Ventana corredera izquierda (imagen pág. 21)	●	●	●
Ventana corredera derecha	●	●	●
Mosquitera para ventana corredera derecha	●	●	●
Cristales de protección térmica en la zona de estar	●	●	●



**05 Soporte para bicicletas para la puerta trasera.** Ofrece espacio para cuatro bicicletas con una carga máxima de 60 kg. Este ligero soporte de aluminio anodizado también es adecuado para la puerta trasera eléctrica.

**06 Ducha exterior con conexión incluida.** La manguera de la ducha exterior, de unos 2 m, se conecta fácilmente al depósito de agua integrado con un mecanismo de clic. A continuación puedes se puede activar la ducha con un interruptor. Cuando no se utilizan, la manguera y el cabezal se pueden guardar en el armario trasero.



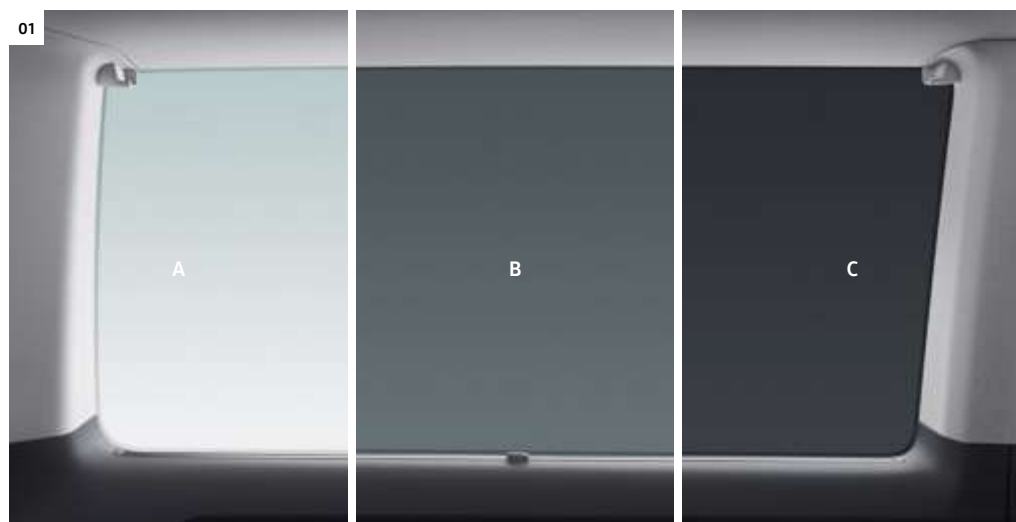
**07 Soporte para bicicletas “Premium” para el enganche del remolque.** Se empuja sobre el cabezal de la bola desde arriba, y permite el transporte con sistema antirrobo de dos bicicletas, con un máximo de 60 kg. Para abrir la puerta trasera se pliega fácilmente con un pedal. Cuando no se utiliza, se puede plegar fácilmente.

**08 Multiflexboard.**<sup>1)</sup> El revestimiento acolchado distribuye el espacio del maletero, ofrece una superficie de almacenamiento adicional. Además, amplía la superficie de descanso hasta los 1.500 mm x 1.830 mm con la banqueta de 3 plazas plegada.

1) Si se solicita el Multiflexboard se suprime la cubierta del maletero. 2) La carga remolcada permitida varía en función de la motorización. La imagen 05 muestra el Multivan.



Equipamiento	Beach Tour	Beach Camper	Ocean
<b>Climatización y protección solar (continuación)</b>			
Doble acristalamiento en la zona de estar	●	●	●
Lunas tintadas en la zona de estar	●	●	●
Película solar de color negro en la zona de estar	●	●	●
Oscurecimiento en la zona de estar (imagen pág. 27)	●	●	●
Oscurecimiento de la cabina del conductor (imagen pág. 31)	●	●	●
Rieles para toldo a izquierda y derecha	●	●	●
Toldo	●	●	●
<b>Sistemas de asistencia a la conducción</b>			
Dirección asistida electromecánica <b>NUEVO</b>	●	●	●
Regulación automática de la distancia ACC con sistema de observación del entorno "Front Assist" con función de frenada de emergencia en ciudad <sup>1)</sup>	●	●	●
Sistema de observación del entorno "Front Assist" con función de frenada de emergencia en ciudad <sup>1)</sup>	●	●	●
Detección de señales de tráfico <sup>1)</sup> <b>NUEVO</b>	●	●	●
Regulador de velocidad con limitador de velocidad <sup>1)</sup>	●	●	●
Asistente de cambio de carril "Side Assist" <sup>1)</sup>	●	●	●
Asistente de aviso de salida de carril "Lane Assist" <sup>1), 2)</sup> <b>NUEVO</b>	●	●	●
Asistente de viento lateral <sup>1)</sup> <b>NUEVO</b>	●	●	●
Estabilización del enganche <sup>1)</sup>	●	●	●
Asistente de frenada <sup>1)</sup>	●	●	●
ParkPilot <sup>1)</sup> delantero y trasero	●	●	●
Cámara trasera "Rear View" <sup>1)</sup>	●	●	●
Asistente de aparcamiento "Park Assist" <sup>1)</sup> <b>NUEVO</b>	●	●	●
Protección lateral <sup>1)</sup> <b>NUEVO</b>	●	●	●
Asistente de desaparcamiento <sup>1)</sup> <b>NUEVO</b>	●	●	●
Asistente para maniobras con remolque "Trailer Assist" <sup>1)</sup> <b>NUEVO</b>	●	●	●
Luz de marcha diurna	●	●	●
Paquete luz y visibilidad <sup>1)</sup>	●	●	●
Faros antiniebla con luz de giro integrada <sup>1)</sup>	●	●	●
Regulación de luces de carretera "Light Assist" <sup>1)</sup>	●	●	●
Detección de cansancio <sup>1)</sup>	●	●	●
Indicador de control de neumáticos <sup>1)</sup>	●	●	●
Asistente de conducción cuesta arriba <sup>1)</sup>	●	●	●
Indicador de presión de los neumáticos <sup>1)</sup> <b>NUEVO</b>	●	●	●
Asistente de descenso en pendientes <sup>1)</sup> <sup>3)</sup>	●	●	●



**01 Doble acristalamiento en la zona de estar (A).** Ofrece un aislamiento notable del espacio interior. Lunas tintadas (B). Las lunas oscuras de la zona de estar ofrecen un alto nivel de privacidad. Película solar de color negro (C). En combinación con las lunas tintadas hace que las lunas sean prácticamente opacas.

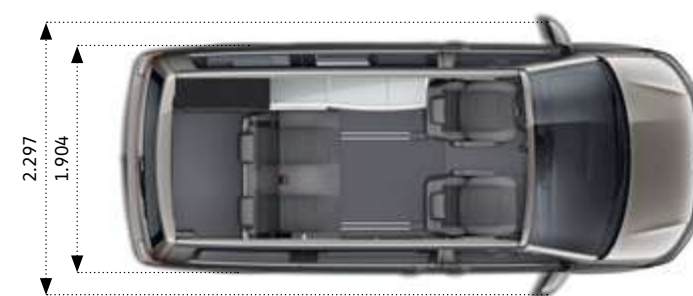
**02 Toldo.** Esta estable estructura de aluminio con una resistente tela de toldo te ofrece una zona protegida del sol justo delante de la puerta deslizante. La carcasa del toldo firmemente montada está disponible en negro o en plata, y la manivela se puede guardar en la puerta trasera.

**Oscurecimiento de la cabina del conductor.** En el California Ocean el parabrisas se puede oscurecer con dos persianas y las ventanas laterales con cortinas magnéticas. En el California Beach esta función la realizan unas cortinas de tela.

**Oscurecimiento en la zona de estar.** Las persianas extraíbles del marco del techo cierran las ventanas herméticamente.

Equipamientos	Beach Tour	Beach Camper	Ocean
<b>Sistemas de seguridad y protección (continuación)</b>			
Seguro eléctrico para niños <b>NUEVO</b>	●	●	●
eCall <b>NUEVO</b>	●	●	●
Freno multicolisión <sup>1)</sup>	●	●	●
Programa de estabilización electrónico <sup>1)</sup>	●	●	●
Dispositivo antibloqueo de los frenos (ABS)	●	●	●
Control de tracción (ASR)	●	●	●
Bloqueo electrónico del diferencial (EDS)	●	●	●
Airbags para conductor y acompañante	●	●	●
Airbags laterales y para la cabeza para conductor y acompañante	●	●	●
Aviso de colocación de cinturones	●	●	●
ISOFIX y Top Tether	●	●	●
Inmovilizador electrónico	●	●	●
Alarma antirrobo con función de seguridad, vigilancia del espacio interior y protección del remolque	●	●	●
Cierre centralizado con dos mandos a distancia y accionamiento interior	●	●	●
<b>Suspensión y capacidad todo terreno</b>			
Suspensión dinámica	●	●	●
Suspensión adaptativa DCC	●	●	●
Suspensión de 17 pulgadas con frenos de disco de 17 pulgadas delante y frenos de disco de 16 pulgadas detrás <sup>4)</sup>	●	●	●
Tracción integral 4MOTION <sup>5)</sup>	●	●	●
Bloqueo mecánico del diferencial del eje trasero <sup>3)</sup>	●	●	●
Protección de los bajos para el motor y la caja de cambios	●	●	●
Protección de los bajos para el diferencial del eje trasero <sup>3)</sup>	●	●	●
Talonerías a izquierda y derecha	●	●	●

#### Dimensiones en mm<sup>7)</sup>



#### Dimensiones en mm<sup>7)</sup>



**03 eCall.** En caso de accidente, transmite automáticamente la hora, la posición y el número de pasajeros a la central de emergencias y activa la comunicación. El sistema se activa mediante un sensor de colisión o manualmente con el botón de emergencia.

**Talonerías a izquierda y a derecha.** Evitan posibles daños en el bastidor del vehículo.

**Protección de los bajos para el motor y la caja de cambios.** Placas metálicas resistentes protegen los bajos durante la conducción fuera de carreteras asfaltadas.



**04 Cierre centralizado con dos mandos a distancia y accionamiento interior.** En función del equipamiento del vehículo, la puerta trasera eléctrica y las dos<sup>6)</sup> puertas deslizantes eléctricas pueden abrirse y cerrarse de forma independiente con sus propios botones. Los mandos a distancia se pueden programar con la pantalla multifunción opcional.

**ISOFIX y Top Tether.** Permiten una sujeción rápida y segura de sistemas de fijación de sillas infantiles.

1) En el marco de los límites del sistema. 2) El conductor debe estar preparado en cualquier momento para anular el sistema de asistencia y no queda eximido de su responsabilidad de conducir el vehículo con prudencia. 3) Disponible solo en combinación con la tracción integral 4MOTION. 4) Según la combinación de motor y caja de cambios. 5) No disponible para todas las motorizaciones. 6) Equipamiento opcional con sobreprecio en el California Beach Tour. 7) Ten en cuenta que son cifras aproximadas y las medidas pueden variar debido a tolerancias de producción. Las imágenes 01 y 03 muestran el Multivan.



Despertando la nostalgia  
desde **1950**





# California

965.1191.12.01, Impreso en España

Edición: julio de 2022

Sujeto a modificaciones y errores

[volkswagen-comerciales.es](http://volkswagen-comerciales.es)

Tu concesionario Volkswagen Vehículos Comerciales

---

## Protegido hasta cinco años con la garantía ampliada

Más información en  
[volkswagen-comerciales.es/es/servicio-posventa](http://volkswagen-comerciales.es/es/servicio-posventa)

Los vehículos ilustrados en este catálogo en algunos casos presentan equipamientos especiales con sobreprecio. Todas las indicaciones sobre equipamientos y datos técnicos se basan en las características del mercado español y corresponden a los conocimientos disponibles en el momento de la impresión. Tu concesionario Volkswagen estará encantado de informarte sobre cualquier variación local. Reservado el derecho de realizar modificaciones. DSG® y 4MOTION® son marcas registradas de Volkswagen AG y otras empresas del Grupo Volkswagen en Alemania y otros países. El hecho de que una marca citada en este documento no incorpore el signo ® no implica que dicha marca no sea una marca registrada y/o que esta marca pueda utilizarse sin el consentimiento previo por escrito de Volkswagen AG. Volkswagen se hace cargo de la retirada y eliminación de vehículos antiguos. Todos los vehículos Volkswagen son aprovechables se pueden reciclar de forma ecológica y, bajo el cumplimiento de unos prerrequisitos legales, se pueden devolver sin ningún tipo de cargo. Puedes solicitar más información acerca de este tema en tu concesionario Volkswagen, por internet en [volkswagen.de](http://volkswagen.de) y llamando al teléfono gratuito 0800 – VOLKSWAGEN (800 500 101).

El uso de servicios móviles on-line de App-Connect precisa una conexión a internet integrada. Los costes que dicha conexión implica en Europa son asumidos en el marco de la cobertura de red con la excepción de los servicios de "streaming & internet" de Volkswagen AG. Para el uso de los servicios de "streaming & internet" así como del hotspot WLAN pueden adquirirse paquetes de datos a un precio económico a través del socio externo de telefonía "Cubic Telecom" que se pueden utilizar en muchos países europeos en los que haya cobertura. Puedes consultar la información sobre precios y países incluidos en [vw.cubictelecom.com](http://vw.cubictelecom.com). También es posible utilizar Webradio, radio híbrida y streaming de medios a través de un terminal móvil (p. ej. un smartphone) que pueda funcionar como hotspot WLAN móvil. En este caso, los servicios solo están disponibles con un contrato de telefonía existente o nuevo con tu proveedor de telefonía móvil y solo dentro de la cobertura de la red de telefonía móvil correspondiente. La recepción de paquetes de datos de internet puede implicar costes adicionales en función de tu tarifa móvil y especialmente en caso de utilizarlo en el extranjero (p. ej. por servicios de roaming).

Para el uso de la aplicación gratuita App-Connect se necesita un smartphone con sistema operativo iOS o Android y una tarjeta SIM con opción de datos con un contrato de telefonía móvil nuevo o existente con tu proveedor de telefonía móvil.

La disponibilidad de los servicios individuales de App-Connect descritos en los paquetes puede diferir en función de los países. Los servicios están disponibles durante el periodo de vigencia acordado del contrato y pueden estar sujetos a modificaciones durante dicho periodo. Más información en tu concesionario Volkswagen Vehículos Comerciales. Puedes solicitar información sobre las tarifas de telefonía móvil a tu proveedor.